



## HUMAN RESOURCE SERVICES

P.O. Box 246870 ● Sacramento, CA 95824-6870

(916) 643-9050 ● FAX (916) 399-2016

Jorge A. Aguilar, *Superintendent*

Cancy McArn, *Chief Human Resources Officer*

### Aviso Para las Aulas Sobre las Quejas Williams Relaciones Comunitarias E 1312.4

#### Aviso a los Padres/Tutores, Alumnos, Maestros: Derechos de Quejas

Padres/Tutores, Alumnos y Maestros:

El Código de Educación 35186 requiere que el siguiente aviso sea publicado en todas las aulas:

1. Deberá haber suficientes libros de texto y materiales didácticos. Para que haya suficientes libros de texto y materiales didácticos, cada estudiante, incluyendo a los estudiantes que están aprendiendo inglés, conocidos también como aprendices del inglés, deberán tener un libro de texto o materiales didácticos, o ambos, para usar en la clase y llevar a casa para completar las tareas requeridas.
2. Las instalaciones escolares deberán estar limpias, seguras y ser mantenidas en buenas condiciones. Buenas condiciones significa que la instalación es mantenida de tal manera que se garantice que esté limpia, segura y lista para operar, como lo ha sido establecido por la Oficina de Construcción de Escuelas Públicas.
3. No deberá haber plazas vacantes o asignaciones indebidas de maestros. Deberá haber un maestro asignado para cada clase y no una serie de suplentes u otros maestros temporales. El maestro deberá poseer las credenciales adecuadas para impartir la clase, incluyendo la certificación necesaria para enseñar a los estudiantes que están aprendiendo inglés si es que los hubiera presentes.

**Plaza vacante de maestro** significa un puesto al cual no ha sido asignado un solo empleado acreditado al comienzo del año, por un año completo, o si el puesto es para un curso de un semestre, un puesto al cual no ha sido asignado un solo empleado acreditado al inicio del semestre por todo el semestre.

**Asignación indebida** significa una asignación de un empleado acreditado a un puesto de enseñanza o servicios para el cual el empleado no posee una certificación o credencial reconocida legalmente o la asignación de un empleado acreditado a un puesto de enseñanza o servicios para el cual no está autorizado a ocupar por decreto.

4. Si usted considera que estos requisitos no se están cumpliendo, un Formulario Uniforme de Quejas (PSL-F089 Complaint Form) puede ser obtenido en la oficina de la escuela, en la oficina del distrito o puede ser bajado del sitio web del Distrito Escolar Unificado de la Ciudad de Sacramento en el <http://www.scusd.edu/uniform-complaint-procedure>. Usted también puede bajar una copia del formulario de quejas del Departamento de Educación de California en el siguiente sitio web: <http://www.cde.ca.gov/re/cp/uc>

**Si tiene preguntas adicionales, por favor póngase en contacto con los siguientes Administradores:**

**Matt Turkie, Superintendente Adjunto de Currículo e Instrucción al (916) 643-9120 o con los Superintendentes Adjuntos de Instrucción: Tu Moua-Carroz al (916) 643-9411, Christine Baeta al (916) 643-2367, Mary Hardin Young al (916) 643-9009, Chad Sweitzer al (916) 643-9244 y Olga Simms al (916) 643-9244 o Lisa Allen, Vicesuperintendente al 643-9191.**